

Dodatok č. 1

k zamestnávateľskej zmluve č. 31642195/ZA1090
o doplnkovom dôchodkovom sporení zamestnancov uzatvorený
medzi účastníkmi:

BYVATERM, s.r.o.

sídlo: Cyrila a Metoda 29, 038 61 Vrútky

IČO: 31 642 195

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Žilina, Oddiel: Sro, vložka č. 3056/L

bankové spojenie: VÚB, a.s.

číslo účtu: 477962362/0200

zastúpená: Jitka Ličková, konateľ spoločnosti

(ďalej len „zamestnávateľ“)

a

ING Tatry - Sympatia, d.d.s., a.s.

sídlo: Trnavská cesta 50/B, 821 02 Bratislava 2

IČO: 35 976 853

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sa, vložka č. 3799/B

bankové spojenie: VÚB Bratislava, a.s.

číslo účtu: 16 54 54/0200 - rastový príspevkový doplnkový dôchodkový fond

11 69 39 37 56/0200 - vyvážený príspevkový doplnkový dôchodkový fond

15 74 54/0200 - konzervatívny príspevkový doplnkový dôchodkový fond

zastúpená: Juraj Dlhopolček, výkonný riaditeľ pre dôchodky a firemný obchod

(ďalej len „spoločnosť“)

Zmluvné strany na základe vzájomnej dohody uzatvárajú tento dodatok k zamestnávateľskej zmluve č. 31642195/ZA1090 uzavretej dňa 13.5.2010 (ďalej len „Zamestnávateľská zmluva“):

I.

Predmet dodatku

1. Zmluvné strany vyhlasujú a svojim podpisom na tomto dodatku potvrdzujú, že zamestnávateľ odviezol zamestnancom príspevok na doplnkové dôchodkové sporenie vo výške 6% zo zúčtovanej mzdy zamestnanca za mesiace júl 2010 až december 2011. Za účelom vylúčenia akýchkoľvek pochybností sa v tomto bode tento dodatok považuje za dohodu o urovnaní medzi zmluvnými stranami v súlade s ustanovením § 585 a nasl. zákona č. 40/1964 Z.z. Občiansky zákonník v platnom znení.
2. Od januára 2012 bude zamestnávateľ uhrádzať príspevok zamestnávateľa vo výške 3% z mesačne zúčtovanej mzdy zamestnanca.
3. Všetky ostatné ustanovenia zamestnávateľskej zmluvy týmto dodatkom nedotknuté zostávajú v platnosti v pôvodnom znení.

II.

Záverečné ustanovenia

1. Zamestnávateľ je osobou povinnou zverejňovať zmluvy podľa ustanovenia § 5a a § 5b zákona číslo 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení (ďalej len „infozákon“), preto sa zaväzuje

zverejniť tento dodatok v deň jeho podpisu obidvoma zmluvnými stranami (ďalej len „Deň uzavretia“), najneskôr však do 7 dní odo Dňa uzavretia. Zároveň sa zamestnávateľ zaväzuje bezodkladne doručiť spoločnosti v písomnej forme „Potvrdenie o zverejnení tejto zmluvy“, najneskôr však do 3 pracovných dní od zverejnenia.

2. Tento dodatok je platný dňom jeho podpisu obidvoma zmluvnými stranami a stáva sa neoddeliteľnou súčasťou Zamestnávateľskej zmluvy. Tento dodatok nadobúda účinnosť nasledujúcim dňom po jeho zverejnení v zmysle infozákona.
3. Dodatok je vypracovaný a podpísaný v dvoch rovnopisoch, pre každú zmluvnú stranu po jednom.
4. Zmluvné strany prehlasujú, že si dodatok riadne prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jeho znením ho podpísali.

Dňa: 31.1.2012

BYVATERM s.r.o.
/1/ Sv. Cyrila a Metoda 29
038 61 VRÚTKY
IČO: 31642195, IČ DPH: SK2020434055
OR ŽILINA - VLOČICA 6 30554

Jitka Ličková
konateľ
zamestnávateľa

Dňa: 27.1.2012



Juraj Dlhopolček
výkonný riaditeľ pre dôchodky a firemný obchod
spoločnosti

Kod